



Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey			Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		
Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega			
CLUB 1	Fontenais I	1L			
CLUB 2	La Baroche II	1L			

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	Goals / Torschützen / Buts / Reti			Time / Zeit Temps	Penalties / Strafen / Punitons						
					G	A	T		G	A	T				
91	C	ERARD Julien	212479	33:35	22		1				07:31	4	2	08:21	A
10	A	HIRTZLIN Geoffrey	207205	37:55	19	4	2				27:35	22	2	29:35	C1
20	G	PETIGNAT Julien	5013	54:39	22	87	3				31:39	9	2	33:39	G1
31	G	COMMENT Loïc	201139	56:34	94		4				49:16	91	2	51:16	H
18		CATTIN Nicolas	4029								55:14	87	2	55:14	H
11		BOILLAT Jérôme	203180								55:14	87	2	55:14	U
94		BRAICHET Gilles	204006												
87		BURRI Julien	98210												
4		ERARD David	210248												
8		GITTA Laurent	96027												
19		JOLY Dylan	213212												
22		KUNZ Arnaud	202348												
15		LIECHTI Yann	209234												
23		MANCINI Aurélien	97199												
51		MATTIONI Sébastien	94147												
9		TAILLARD Cyril	212480												

COACH			Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	96200	
			ZÜRCHER Fabio				
			TOTAL			4	
			TIME OUT	X	X	TOTAL	12 min

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	Goals / Torschützen / Buts / Reti			Time / Zeit Temps	Penalties / Strafen / Punitons						
					G	A	T		G	A	T				
13	C	STUDER Joan	30704	08:21	8	77	1				01:15	18	5	06:15	G1
77	A	STALDER Loïc	94219	20:43	90	13	2				05:05	4	2	07:05	H
88	G	COEUEVEZ Julien	94175	25:55	55	18	3				23:14	35	2	25:14	B1
25	G	HEINIGER Nicolas	4034	55:14	77		4				27:35	13	2	29:35	B1
11		BERTAZZOLI Marco	217608	56:55	90	13	5				29:53	18	2	31:53	S1
8		COPPIN Philippe	212386	59:30	35	88	6								
55		FROIDEVAUX Eric	30633												
18		VOILLAT Yann	203272												
35		FALLET Steve	97159												
90		SCHENK Romain	96314												
61		WILLEMIN Baptiste	7007												
4		CERF Mathieu	97272												

COACH			Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	20762	
			WILLEMIN Gabriel				
			TOTAL			6	
			TIME OUT			TOTAL	13 min

Lieu / Ort Location / Luogo	Fontenais	Date / Datum Date / Data	22.06.2017
Start / Beginn Début / Inizio	19:50	End / Ende Fin / Fine	22:12
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		CA29	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	100

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess.	Vorename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	214092	TRONO Jérémie	
Official scorer Marqueur	210378	GUENAT Gabriel	
Referee 1 Arbitre 1	10102	VOISARD Dominique	
Referee 2 Arbitre 2	201439	BELET Jérôme	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1	4	6	
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore La Baroche II		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma		
Penalty / Rigori	0	0			
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.					